



**Décembre 2010**

Chers membres et sympathisants,

Voici comme chaque année notre lettre d'information, faisant office de rapport d'activités de notre association.

Depuis 2009, nous travaillons à la consolidation des différents volets d'aide au développement que Dimmbal.ch soutient maintenant depuis 2002, grâce notamment au financement du fonds de solidarité internationale de l'Etat de Genève, de l'Office fédéral de la culture, des Communes, de la Stiftung für Humanitäre, des SIG, et bien sûr grâce à vous !

Une bonne nouvelle, la Commune de Dimbal est passée en 2010 en tête de liste des Communes du cercle de Bankass, avec le meilleur taux de réussite pour le recouvrement de l'impôt (96%), pour le paiement des salaires des employés de la Commune (seulement de 2 à 5 mois d'arriérés selon les employés, contre 7 mois pour tous auparavant...) et pour la relation avec les bailleurs de fonds. La Mairie a ainsi reçu de l'Etat malien plusieurs infrastructures nouvelles (châteaux d'eau, cantines scolaires) en récompense de sa bonne gestion.

L'équipe de coordination locale présentée dans la lettre d'information n° 6 n'a pas fonctionné, nous avons donc changé de formule et nommé un nouveau coordinateur en janvier 2010. Boureima Tessougué de Logo, village voisin de Dimbal, s'avère un précieux collaborateur, qui contribue à la mise en œuvre des activités sur le terrain et à la récolte des indicateurs (voir photo). Le précédent coordinateur Elin Tessougué, devenu Maire, ainsi qu'Anne Mayor, ont assuré sa formation et le transfert des compétences nécessaires à ce nouveau métier pour lui. Ses expériences professionnelles préalables de magasinier et d'enseignant lui sont utiles pour la gestion, le contact avec les populations et la rédaction des rapports. Une moto tout terrain lui permet de se déplacer quotidiennement dans les villages de la Commune.



Plusieurs séjours sur le terrain nous permettent de vous rapporter images et informations de première main. Anne Mayor et Eric Huysecom se sont rendus sur le terrain en janvier, puis en février 2010. Ils ont été rejoints quelques jours par Myriam Ernst, munie d'une solide expérience des ONG et de la recherche de fonds, et nommée membre du comité lors de l'assemblée générale 2010 (voir photo). Anne Mayor s'est aussi rendue à Dimbal avec Philippe Poget et Pascale Sossauer, membre de l'association, du 7 au 14 novembre pour évaluer les actions en cours et mettre sur les rails celles à venir. Eric Huysecom y est enfin actuellement pour une brève visite.



Association Dimmbal.ch  
www.dimmbal.ch

Anne Mayor,  
Présidente

Philippe Poget  
Vice-Président

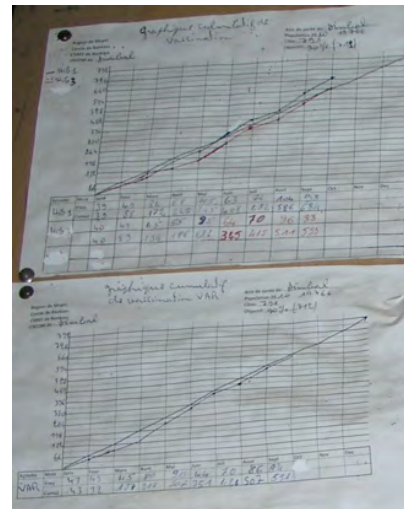
Eric Huysecom,  
Secrétaire

Myriam Ernst  
Trésorière

### Santé : une nouvelle dynamique

Après une année 2009 difficile, marquée notamment par le départ du Dr Diakaridia Traoré, le volet santé repart sur de nouvelles bases. Nous avons aidé à la rénovation des bâtiments, de la plomberie et de l'électricité, et avons financé pendant quelques mois le salaire d'un infirmier pour renforcer l'équipe soignante, en attendant sa prise en charge par la Mairie, et en attendant surtout l'arrivée d'un médecin, promis par le Ministère malien de la santé. Et nous sommes très heureux d'annoncer que c'est chose faite, depuis l'arrivée à l'hôpital de Dimbal, fin septembre 2010, du Dr Youssouf Sidibé, employé par la fonction publique malienne.

Nous avons par ailleurs organisé une formation du comité de l'ASACO à leurs droits et devoirs, et aux relations à entretenir avec l'hôpital et la Mairie. Désormais, ce comité se réunit chaque mois et il reste à espérer qu'un bon fonctionnement s'installe rapidement entre l'équipe soignante et l'ASACO. Nous venons de recevoir la liste des besoins du nouveau médecin, qui effectue des opérations et se montre motivé à bien gérer cette structure de santé rurale. Il s'agit notamment de remettre aux normes d'hygiène le bloc opératoire, de former le gardien à l'hygiène hospitalière, d'acquérir une moto-ambulance pour acheminer les patients des villages éloignés vers Dimbal, particulièrement les femmes dont l'accouchement est difficile et qui arrivent souvent trop tard après des heures de charrette, et d'acquérir du matériel de base qui manque pour travailler correctement.



Il est à relever que les indicateurs du centre de santé sont bons, que ce soit concernant les vaccinations ou les accouchements, et l'hôpital de Dimbal a reçu de l'Etat une nouvelle moto pour les tournées de vaccination dans les villages en guise d'encouragement. Seuls les taux de consultations curatives et prénatales restent au-dessous des objectifs, mais tous les espoirs se tournent vers le nouveau médecin, qui devrait relever le défi dès l'an prochain.

Nous venons enfin de reprendre le projet de subvention de latrines villageoises, puisque, selon le recensement fait pour chaque Commune du cercle de Bankass, pour 19'766 personnes ou 2824 ménages, il n'existe actuellement que 390 latrines dans la Commune de Dimbal ! Il en manque donc plus de mille pour s'approcher des normes minimales d'hygiène requises en zone rurale malienne. 32 personnes ont été formées pour confectionner les dalles de ciment nécessaires, et nous espérons pouvoir contribuer à améliorer la situation sanitaire par cette action.

### Education : enfin du matériel didactique pour tous les élèves de 2<sup>e</sup> cycle

Depuis 2009, la Commune dispose de trois établissements de 2<sup>e</sup> cycle (6<sup>e</sup> à 9<sup>e</sup> année), nous avons donc financé un achat important de matériel didactique, de façon à ce que ces jeunes aient les conditions de scolarisation les meilleures possibles, sachant que la 9<sup>e</sup> année de Dimbal comprend 112 élèves ! Une gestion serrée de ce matériel devrait permettre qu'il bénéficie à de nombreuses volées d'élèves.

Nous avons aussi fourni du matériel pour le nouveau jardin d'enfants, où 3 animatrices accueillent plus de 100 enfants de 3 à 6 ans chaque matin.



Pour motiver les élèves à poursuivre leur scolarité et améliorer leur niveau de formation, nous finançons trois bourses de formation professionnelle par an pour les meilleurs élèves terminant leur diplôme d'études fondamentales dans l'un des seconds cycles de la Commune de Dimbal. Nous soutenons ainsi déjà 9 jeunes, garçons et filles. Maintenant qu'il existe 3 établissements de second cycle dans la Commune, et que 150 à 200 jeunes vont terminer chaque année, nous lançons une nouvelle action de parrainage de bourses d'études : pour 1.-/jour (365.-/an), vous soutenez un jeune pendant un an... Qu'on se le dise ! Héléne Sokanda, élève de 2<sup>e</sup> année au lycée Maby Sidibé de Kati, raconte : *Consciente de la faiblesse du foyer de mon père, j'ai travaillé dur à l'école et j'ai obtenu la bourse dimmbal.ch en 2009. Grâce à elle, je continue mes études sans problème. Je ne pourrais citer les bienfaits de cette bourse, car son intervention dans la stabilité des familles ne se raconte pas, elle se vit. Merci à l'association dimmbal.ch !*



Nous avons enfin financé la construction d'une cantine scolaire pour le 2<sup>e</sup> cycle de Tedyekanda et 5 locaux d'alphabétisation des adultes dans des villages différents, ainsi que les salaires des formateurs. Les récoltes étant terminées, les travaux de construction peuvent commencer ce mois-ci. Ces cours d'alphabétisation sont très attendus par les membres des associations ayant bénéficié d'un micro-crédit, qui souhaitent savoir lire, écrire et calculer pour bien gérer les fonds reçus.



**Economie : des associations de femmes de plus en plus nombreuses**

L'octroi de micro-crédits remboursables à des associations de la Commune rencontre de plus en plus d'intérêt. En 2010, nous avons octroyé pour environ 13'800.- CHF 18 nouveaux prêts à des associations de femmes provenant de divers villages de la Commune, pour des projets d'élevage de moutons de case, de petit commerce, de fabrication de bière de mil ou de teinture de textiles usagés. Les bénéficiaires de ces activités vont profiter financièrement à 671 femmes et leurs enfants.

En novembre, nous avons tenu une grande réunion de discussion à la Mairie avec les responsables de la nouvelle série de 18 projets, dont le financement est prévu pour début 2011. Ces projets porteront sur l'élevage de moutons, le petit commerce, la culture de l'oseille, le cardage du coton et la commercialisation des aliments pour bétail, et amélioreront l'ordinaire de plus de 700 personnes.



Après plusieurs mois d'efforts, la gestion des remboursements et les procédures comptables semblent comprises localement. Nous peaufinerons encore la méthode l'an prochain, mais sommes confiants que cette gestion sera consolidée et autonome très prochainement. Il faut souligner que les quelques anciens projets qui n'ont pas réussi à rembourser leur dû dans les délais impartis continuent à chercher les moyens de terminer leur remboursement.

Par ailleurs, la rénovation du puits de Sonkoun annoncée dans la lettre précédente est sur le point d'être terminée, et l'emplacement du creusement d'un nouveau puits de plus de 50 m de profondeur, financé par les SIG, a été déterminé par les villageois et un technicien spécialisé à Kanahogon. Les travaux vont débuter prochainement. Les villageois nous ont offert un accueil très festif à l'occasion de notre visite des lieux.





Association Dimmbal.ch  
www.dimmbal.ch

Anne Mayor,  
Présidente

Philippe Poget  
Vice-Président

Eric Huysecom,  
Secrétaire

Myriam Ernst  
Trésorière

### Culture : la protection des biens culturels menacés et le soutien aux artisans

Fin 2009, suite à l'organisation d'une fête de quartier à Genève, 1045 kg de livres ont été acheminés par Frank Na au Mali, dont une partie a été offerte au centre culturel de Dimbal pour lancer la bibliothèque, encore vide. Un film documentaire de 60 minutes a été tourné à cette occasion, « Les mots délivrent », racontant un échange entre écrits et oral (<http://www.darksite.ch/alachaine/spip/spip.php?article109>). Le comité de gestion du centre a trié, inventorié et rangé ces romans, livres d'enfants ou livres documentaires, et depuis lors de nombreux villageois, élèves ou anciens élèves, viennent lire sur place ou emprunter des livres.

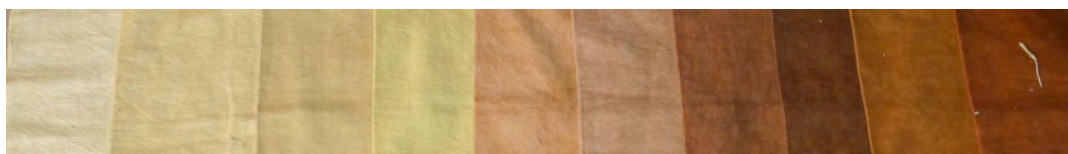
En 2010, pour protéger le patrimoine culturel menacé de la région, nous avons reçu un financement important de l'Office fédéral de la Culture pour 18 mois. Dès maintenant, la troupe de théâtre prépare un spectacle pour sensibiliser la population sur le sujet et le jouera prochainement dans tous les villages de la Commune.



Par ailleurs, une association des personnes âgées de la Commune a été mise sur pied par la Commune pour l'aider à régler des conflits intégrant des éléments historiques et culturels complexes, tels les litiges de champs ou les raptés de femmes. Ces vieux ont accepté de s'atteler à la difficile tâche de recenser et documenter tous les biens culturels importants menacés de la Commune, et sensibiliser leurs propriétaires pour pouvoir adopter des mesures de protection adéquates.

Parallèlement à la protection des objets anciens, nous souhaitons aussi valoriser les artisans d'aujourd'hui. Le plan d'un centre des artisans, qui doit prendre place à côté du centre culturel, est finalisé et la construction commencera dès que nous aurons rassemblé tous les fonds nécessaires. De nombreux artisanats y seront pratiqués, tels que sculpture du bois, forge, poterie, tissage, teinture, couture, vannerie et travail du cuir. Plusieurs personnes ont déjà accepté de former certains artisans à Endé et à Ségou. La boutique du centre servira de point de vente des objets produits.

Pour dynamiser le fonctionnement du centre culturel, nous allons très prochainement compléter son équipement pour pouvoir y projeter des films et accueillir les visiteurs avec une buvette. Un animateur de Bankass, ayant de l'expérience dans l'organisation de manifestations culturelles et touristiques, va être engagé comme gestionnaire en 2011, selon un protocole d'accord négocié avec toutes les personnes concernées.





### Et l'environnement...

A part le soutien et le suivi du jardin des plantes médicinales, intégrant la sauvegarde de plantes en voie de disparition dans la région suite à leur surexploitation, nous sommes encore peu intervenus dans le domaine de l'environnement. Cette année, nous avons donc soutenu l'association des Aramodju, les gardiens traditionnels de l'environnement, en subventionnant la fabrication de 225 foyers améliorés en métal et en terre, une solution simple qui permet d'économiser 60 à 70% de bois de chauffe.

Par ailleurs, la Mairie souhaite lancer un vaste programme de lutte contre la désertification, de récupération de terres cultivables et de régénération végétale naturelle de certaines parcelles. Nous essaierons de chercher des fonds l'an prochain pour épauler la Commune de Dimbal dans ce domaine.



### Merci...

Il reste tant à faire... et pourtant, le chemin parcouru est déjà énorme. Notre pari évoqué en 2002 d'un saut qualitatif significatif dans le développement d'une Commune rurale du Mali ne paraît plus très loin.

Vos contributions sont les bienvenues et importantes pour compléter le financement du service de solidarité internationale de l'Etat de Genève et aller de l'avant dans le développement de la Commune de Dimbal. Nous vous remercions d'avance de votre générosité.

Nos coordonnées bancaires :

Compte société Dimmbal.ch n° 59006.60  
Banque Raiffeisen Genève Ouest  
Route d'Aire-la-Ville 214, 1242 Satigny  
IBAN CH85 8021 0000 0059 0066 0  
CCP 12-1354-2



Un grand **MERCI** pour leur soutien ou leur aide : au Service de solidarité internationale de l'Etat de Genève, à la fondation Stiftung für Humanitäre, à l'Office fédéral de la Culture, aux Services industriels de Genève, aux Communes de Satigny et Veyrier, ainsi qu'aux membres cotisants et aux nombreux sympathisants qui nous ont fait confiance en nous versant des dons pour Dimbal.

Contact : Anne Mayor, présidente de l'association dimmbal.ch ([anne.mayor@unige.ch](mailto:anne.mayor@unige.ch) / 50, av. du Vieux-Bourg, 1225 Chêne-Bourg / 022 379 69 49 ou 076 429 55 78).